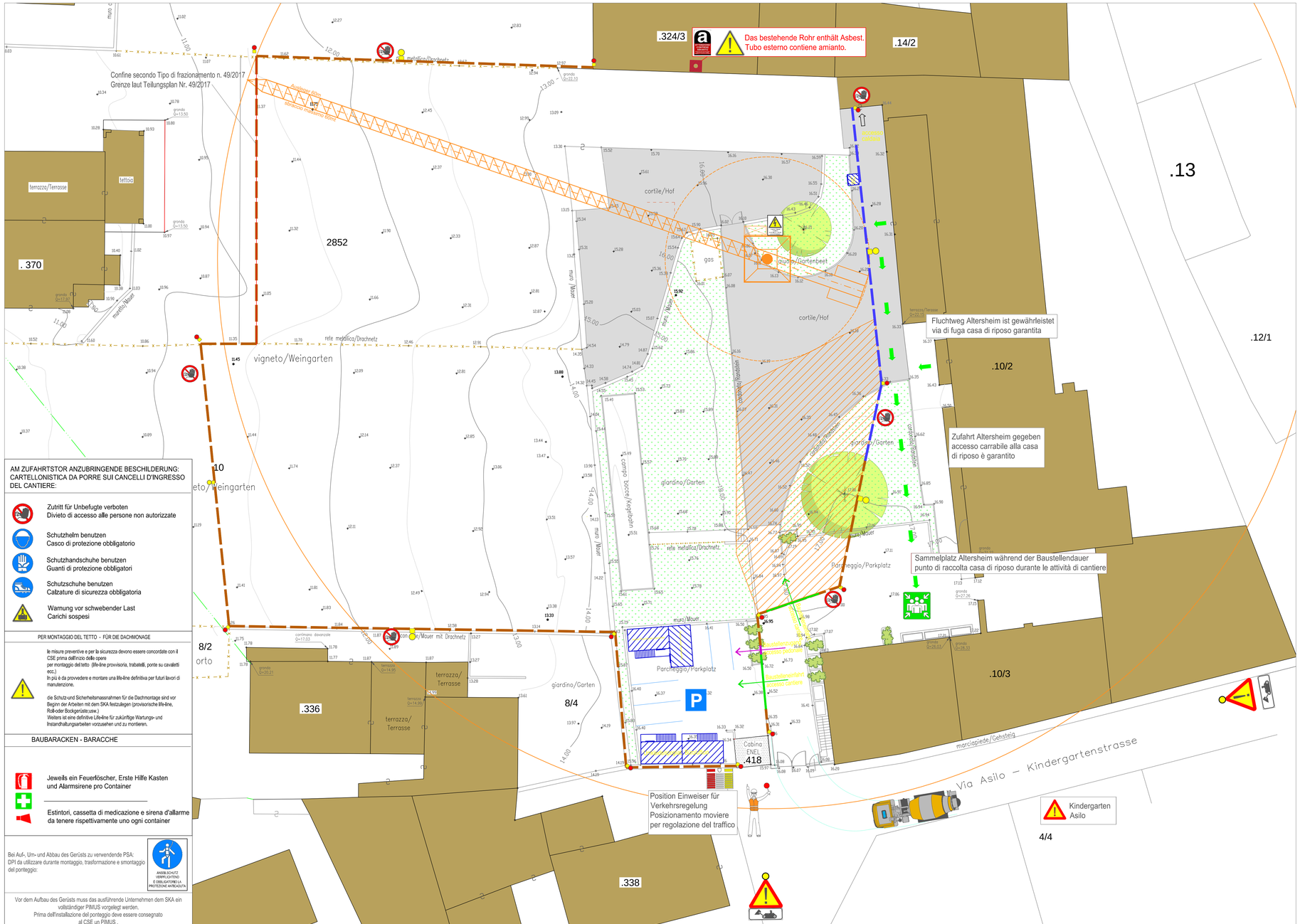

AM ZUFAHRTSTOR ANZUBRINGENDE BESCHILDERUNG:
CARTELLONISTICA DA PORRE SUI CANCELLI D'INGRESSO DEL CANTIERE:

- Zutritt für Unbefugte verboten / Divieto di accesso alle persone non autorizzate
- Schutzhelm benutzen / Casco di protezione obbligatorio
- Schutzhandschuhe benutzen / Guanti di protezione obbligatori
- Schutzschuhe benutzen / Calzature di sicurezza obbligatoria
- Warnung vor schwebender Last / Carichi sospesi

PER MONTAGGIO DEL TETTO - FÜR DIE DACHMONAGE

Le misure preventive e per la sicurezza devono essere concordate con il CSE prima dell'inizio delle opere per montaggio del tetto. (life-line provvisoria, trabatelli, ponte su cavalletti ecc.)
In più è da provvedere e montare una life-line definitiva per futuri lavori di manutenzione.

die Schutz-und Sicherheitsmassnahmen für die Dachmontage sind vor Beginn der Arbeiten mit dem SKA festzulegen (provvisorische life-line, Roll-oder Bockgerüste,usw.)
Weiters ist eine definitive Life-line für zukünftige Wartungs- und Instandhaltungsarbeiten vorzusehen und zu montieren.

BAUBARACKEN - BARACCHE

Jeweils ein Feuerlöscher, Erste Hilfe Kasten und Alarmsirene pro Container

Estintori, cassetta di medicazione e sirena d'allarme da tenere rispettivamente uno ogni container

Bei Auf-, Um- und Abbau des Gerüsts zu verwendende PSA:
DPI da utilizzare durante montaggio, trasformazione e smontaggio del ponteggio:

ANSEILSCHUTZ VERPFLICHTEND
È OBBLIGATORIO LA PROTEZIONE ANTICADUTA

Vor dem Aufbau des Gerüsts muss das ausführende Unternehmen dem SKA ein vollständiger PIMUS vorgelegt werden.
Prima dell'installazione del ponteggio deve essere consegnato al CSE un PIMUS .

Lageplan mit Baustelleneinrichtung
Planimetria con allestimento del cantiere

1:200

LEGENDE - LEGENDA

- Bauzaun aus Holztafeln h gesamt=2,50m / recinzione di cantiere con pannellatura in legno altezza 2,50m
- Mobiler Fertigteilbauzaun h=2,00m mit Stahlrohren u. Stahlgitter verzinkt, Betonblöcke als Fußelement. / Recinzione mobile da cantiere alt. 2,00m prefabbricata con tubi e rete in acciaio zincato e basi in collegamento cementizio
- Baustelleneinfahrt / Accesso carrabile
- Beleuchtung auf Umzäunung / Illuminazione sulla recinzione
- Unbefugten ist der Zutritt verboten / Vietato l'accesso ai non addetti
- Lagerverbot für Baumaterial und Parkverbot (Standplatz für Löschfahrzeuge im Brandfall) / Divieto di deposito e parcheggio (Posto per autopompa in caso di incendio)
- Parkplatz für Techniker und Baustellenpersonal / Parcheggio per tecnici e addetti del cantiere
- Baustelleneingang / Accesso pedonale
- Sammelstelle Baustelle / Luogo di raccolta cantiere
- Baustellenschild / Cartello di cantiere
- Baustellenelektroverteilerschrank / Quadro elettrico di cantiere
- Asbesthaltige Materialien / Materiali amianto
- Asbesthaltiger Kamin / Camino amianto

Provinz / Provincia	Bozen / Bolzano	Gemeinde / Comune	Salurn / Salorno

Projekt / Progetto: AUSFÜHRUNGSPROJEKT - NEUBAU ALTERSHEIM SALURN
B.P. 10/4, G.P. 2852, 2853, 2854, K.G. SALURN
PROGETTO ESECUTIVO - NUOVA COSTRUZIONE CASA PER ANZIANI
SALORNO P.ED. 10/4, P.F. 2852, 2853, 2854, C.C. SALORNO

Bauherr / Committente: Benjamin Kofler Stiftung ÖBPB, Loretostrasse 15, 39040 Salurn
Fondazione Benjamin Kofler APSP, via Loreto 15, 39040 Salorno

Sicherheitskoordinator in Planungsphase / Coordinatore della sicurezza in fase progettuale

INGENIEURTEAM STUDIO DI INGEGNERIA BERGMEISTER
Eisackstr. 1 | Via Isarco 1
39040 Varna | Vahrn - I
Tel: +39 | 0472 979400
Fax: +39 | 0472 979401
info@bergmeister.it
per. ind. Marco Battisti
Ansprechpar. / Persona di rif.: Gerhard Bacher baldissera

Inhalt / Contenuto: SICHERHEITS- UND KOORDINIERUNGSPLAN
Lageplan mit Baustelleneinrichtung
PIANO DI SICUREZZA E COORDINAMENTO
Planimetria con allestimento del cantiere

ausgearb. / elaborato	geprüft / verificato	Datum / Data	Maßstab / Scala	Projekt Nr. / Progetto no.	Plan Nr. / Piano no.	Index / Indice
BaE	BaM	11.04.2014	1:200	11-121	AS-03	

Der Inhalt dieser Zeichnung ist unser geistiges Eigentum. Die Zeichnung ist dem Empfänger nur zum persönlichen Gebrauch anvertraut. Sie darf weder vervielfältigt noch Dritten zugänglich gemacht werden. Zuwiderhandlungen werden von uns gerichtlich verfolgt.
Il contenuto di questo disegno è di nostra proprietà intellettuale. Il disegno viene trasmesso al destinatario esclusivamente per suo personale uso e il nostro consenso scritto è dovuto